Produkthandbuch 4222 Universeller I/f-Wandler













TEMPERATUR | EX-SCHNITTSTELLEN | KOMMUNIKATIONSSCHNITTSTELLEN | MULTIFUNKTIONAL | TRENNER | ANZEIGEN

Nr. 4222V101-DE

Seriennr.: 060867001-191015000



Die 6 Grundpfeiler unseres Unternehmens decken jede Kundenanforderung ab

Bereits als Einzelprodukt herausragend; in der Kombination unübertroffen

Dank unserer innovativen, patentierten Technologien können wir die Signalverarbeitung intelligenter und einfacher gestalten. Unser Portfolio setzt sich aus sechs Produktbereichen zusammen, in denen wir eine Vielzahl an analogen und digitalen Produkten bereitstellen, die in mehr als tausend Applikationen in der Industrie- und Fabrikautomation zum Einsatz kommen können. All unsere Produkte entsprechen den höchsten Industriestandards oder übertreffen diese sogar und gewährleisten einen zuverlässigen Betrieb. Selbst in den anspruchsvollsten Betriebsumgebungen. Die Gewährleistungszeit von 5 Jahren bietet unseren Kunden darüber hinaus absolute Sorgenfreiheit.



Unser Produktangebot im Bereich Temperaturmessumformer und -sensoren bietet ein Höchstmaß an Signalintegrität zwischen Messpunkt und Prozessleitsystem. Sie können Industrieprozess-Temperatursignale in analoge, Bus- oder digitale Kommunikation umwandeln, und zwar mithilfe einer höchst zuverlässigen Punkt-zu-Punkt-Lösung und schneller Ansprechzeit, automatischer Selbstkalibrierung, Fühlerfehlererkennung, geringen Abweichungen und einer unübertroffenen EMV-Störfestigkeit in beliebigen Umgebungen.



Wir liefern die sichersten Signale, indem wir unsere Produkte nach den höchsten Sicherheitsstandards prüfen. Aufgrund unseres Innovationsengagements konnten wir Pionierleistungen bei der Entwicklung von Ex-Schnittstellen mit SIL 2 (Safety Integrity Level) mit vollständiger Prüfung erzielen, die sowohl effizient als auch kostengünstig sind. Unser umfassendes Sortiment an eigensicheren, analogen und digitalen Trennstrecken stellt multifunktionale Ein- und Ausgänge zur Verfügung. Auf diese Weise können Produkte von PR als einfach zu implementierender Standard vor Ort eingesetzt werden. Unsere Backplanes tragen zu einer weiteren Vereinfachung bei großen Installationen bei und ermöglichen eine nahtlose Integration in Standard-DCS-Systeme.



Wir liefern preiswerte, benutzerfreundliche, zukunftssichere Kommunikationsschnittstellen, mit denen Sie auf Ihre bereits vorhandenen PR-Produkte zugreifen können. All diese Schnittstellen sind abnehmbar, verfügen über ein digitales Display für die Anzeige der Prozesswerte und der Diagnosen und können über Taster konfiguriert werden. Die produktspezifischen Funktionen beinhalten die Kommunikation über Modbus und Bluetooth sowie den Fernzugriff mithilfe unserer PPS-App (PR Process Supervisor), die für iOS und Android erhältlich ist.



Unser einzigartiges Produktangebot an Einzelgeräten, die in verschiedenen Applikationen eingesetzt werden können, lässt sich problemlos als Standard vor Ort bereitstellen. Die Verwendung einer Produktvariante, die für verschiedene Anwendungsbereiche eingesetzt werden kann, reduziert nicht nur die Installationszeit und den Schulungsbedarf, sondern stellt auch eine große Vereinfachung hinsichtlich des Ersatzteilmanagements in Ihrem Unternehmen dar. Unsere Geräte wurden für eine dauerhafte Signalgenauigkeit, einen niedrigen Energieverbrauch, EMV-Störfestigkeit und eine einfache Programmierung entworfen.



Unsere kompakten, schnellen und hochwertigen 6-mm-Signaltrenner mit Mikroprozessortechnologie liefern eine herausragende Leistung und zeichnen sich durch EMV-Störfestigkeit aus - für dedizierte Applikationen bei äußerst niedrigen Gesamtkosten. Es ist eine vertikale und horizontale Anordnung der Trenner möglich; die Einheiten können direkt und ohne Luftspalt eingebaut werden.



Charakteristisch für die Anzeigen von PR electronics ist die Flexibilität und Robustheit. Weiterhin erfüllen die Displays nahezu alle Anforderungen zum Anzeigen von Prozesssignalen. Die Displays besitzen universelle Eingänge und eine universelle Spannungsversorgung. Sie ermöglichen eine branchenunabhängige Echtzeit-Messung Ihrer Prozessdaten und sind so entwickelt, dass sie selbst in besonders anspruchsvollen Umgebungen benutzerfreundlich und zuverlässig die notwendigen Informationen liefern.

Universeller I/f-Wandler 4222

Inhaltsverzeichnis

Warnung	4
Zeichenerklärungen	4
Sicherheitsregeln	4
Zerlegung des systems 4000	6
Anwendung	7
Technische Merkmale	7
Montage / Installation / Konfigurierung	7
Anwendungen	8
PR 4500 Display / Programmierfront	9
Anbringen / Entfernen des PR 4500	9
Bestellangaben	10
Zubehör	10
Elektrische Daten	10
Visualisierung im PR 4500: Sensorfehlererkennung und Eingangssignal außerhalb des Bereichs	14
Grenzen Signalverarbeitung	14
Grenzen Fühlerfehlererkennung	14
Fehleranzeige	15
Anschlüsse	16
Blockdiagramm	17
Konfiguration / Bedienung der Funktionstasten	18
Flussdiagramm	20
Flussdiagram, erweiterte Einstellungen (ADV.SET)	23
Scrollender Hilfstext im Display Zeile 3	24
Dokumentenverlauf	25

Warnung



MEINES

Dieses Gerät ist für den Anschluss an lebensgefährliche elektrische Spannungen gebaut. Missachtung dieser Warnung kann zu schweren Verletzungen oder mechanischer Zerstörung führen.

Um eine Gefährdung durch Stromstöße oder Brand zu vermeiden müssen die Sicherheitsregeln des Handbuches eingehalten, und die Anweisungen befolgt werden.

Die Spezifikationswerte dürfen nicht überschritten werden, und das Gerät darf nur gemäß folgender Beschreibung benutzt werden.

Das Handbuch ist sorgfältig durchzulesen, ehe das Gerät in Gebrauch genommen wird. Nur qualifizierte Personen (Techniker) dürfen dieses Gerät installieren.

Wenn das Gerät nicht wie in diesem Handbuch beschrieben benutzt wird, werden die Schutzeinrichtungen des Gerätes beeinträchtigt.





Warnung

Vor dem abgeschlossenen festen Einbau des Gerätes darf daran keine gefährliche Spannung angeschlossen werden, und folgende Maßnahmen sollten nur in spannungslosem Zustand des Gerätes und unter ESD-sicheren Verhältnisse durchgeführt werden:

Installation, Montage und Demontage von Leitungen. Fehlersuche im Gerät.



Reparaturen des Gerätes dürfen nur von PR electronics A/S vorgenommen werden.



Warnung

Die Frontplatte des Gerätes darf nicht geöffnet werden, weil hierdurch die Kontakte zur Kontaktierung des Frontdisplays 45xx beschädigt werden können.

Das Gerät enthält keine internen DIPSchalter oder Programmierbrücken.

Das System 4000 muss auf eine DIN-Schiene nach DIN 60715 montiert werden.



Zeichenerklärungen

Dreieck mit Ausrufungszeichen: Warnung / Vorschrift. Vorgänge, die zu lebensgefährlichen Situationen führen können. Das Handbuch ist sorgfältig durchzulesen vor Montage und Inbetriebnahme des Gerätes, um schweren Verletzungen oder mechanischer Zerstörung zu vermeiden.



Die **CE-Marke** ist das sichtbare Zeichen dafür, dass das Gerät die Vorschriften erfüllt.



Doppelte Isolierung ist das Symbol dafür, dass das Gerät besondere Anforderungen an die Isolierung erfüllt.

Sicherheitsregeln

Definitionen

Gefährliche Spannungen sind definitionsgemäß die Bereiche: 75...1500 Volt Gleichspannung und 50...1000 Volt Wechselspannung.

Techniker sind qualifizierte Personen, die dazu ausgebildet oder angelernt sind, eine Installation, Bedienung oder evtl. Fehlersuche auszuführen, die sowohl technisch als auch sicherheitsmäßig vertretbar ist.

Bedienungspersonal sind Personen, die im Normalbetrieb mit dem Produkt die Drucktasten oder Potentiometer des Produktes einstellen bzw. bedienen und die mit dem Inhalt dieses Handbuches vertraut gemacht wurden.

Empfang und Auspacken

Packen Sie das Gerät aus, ohne es zu beschädigen und kontrollieren Sie beim Empfang, ob der Gerätetyp Ihrer Bestellung entspricht. Die Verpackung sollte beim Gerät bleiben, bis dieses am endgültigen Platz montiert ist.

Umgebungsbedingungen

Direkte Sonneneinstrahlung, starke Staubentwicklung oder Hitze, mechanische Erschütterungen und Stöße sind zu vermeiden; das Gerät darf nicht Regen oder starker Feuchtigkeit ausgesetzt werden. Bei Bedarf muss eine Erwärmung, welche die angegebenen Grenzen für die Umgebungstemperatur überschreitet, mit Hilfe eines Kühlgebläses verhindert werden.

Das Gerät muss im Verschmutzungsgrad 2 oder besser installiert werden.

Installation

Das Gerät darf nur von Technikern angeschlossen werden, die mit den technischen Ausdrücken, Warnungen und Anweisungen im Handbuch vertraut sind und diese befolgen.

Sollten Zweifel bezüglich der richtigen Handhabung des Gerätes bestehen, sollte man mit dem Händler vor Ort Kontakt aufnehmen. Sie können aber auch direkt mit **PR electronics GmbH, www.prelectronics.com** Kontakt aufnehmen.

Die Installation und der Anschluss des Gerätes haben in Übereinstimmung mit den geltenden Regeln des jeweiligen Landes bez. der Installation elektrischer Apparaturen zu erfolgen, u.a. bezüglich Leitungsquerschnitt, (elektrischer) Vor-Absicherung und Positionierung.

Eine Beschreibung von Eingangs- / Ausgangs- und Versorgungsanschlüssen befindet sich auf dem Blockschaltbild und auf dem seitlichen Schild.

Für Geräte, die dauerhaft an eine gefährliche Spannung angeschlossen sind, gilt:

Die maximale Größe der Vorsicherung beträgt 10 A und muss zusammen mit einem Unterbrecherschalter leicht zugänglich und nahe am Gerät angebracht sein. Der Unterbrecherschalter soll derart gekennzeichnet sein, dass kein Zweifel darüber bestehen kann, dass er die Spannung für das Gerät unterbricht.

Die ersten beiden Ziffern der Seriennummer geben das Produktionsjahr an.

UL-Einbauvorschriften

Nur 60/75°C Kupferleiter anwenden

Nur für Anwendung in Verschmutzungsgrad 2 oder besser

 Max. Umgebungstemperatur
 60°C

 Max. Leitungsquerschnitt
 AWG 26-14

 UL Dateinummer
 E231911

Kalibrierung und Justierung

Während der Kalibrierung und Justierung sind die Messung und der Anschluss externer Spannungen entsprechend diesem Handbuch auszuführen, und der Techniker muss hierbei sicherheitsmäßig einwandfreie Werkzeuge und Instrumente benutzen.

Bedienung im Normalbetrieb

Das Bedienungspersonal darf das Gerät nur dann einstellen oder bedienen, wenn diese auf vertretbare Weise in Schalttafeln o. ä. fest installiert sind, sodass die Bedienung keine Gefahr für Leben oder Material mit sich bringt. D. h., es darf keine Gefahr durch Berührung bestehen, und das Gerät muss so plaziert sein, dass es leicht zu bedienen ist.

Reinigung

Das Gerät darf in spannungslosem Zustand mit einem Lappen gereinigt werden, der mit destilliertem Wasser leicht angefeuchtet ist.

Haftung

In dem Umfang, in welchem die Anweisungen dieses Handbuches nicht genau eingehalten werden, kann der Kunde PR electronics gegenüber keine Ansprüche geltend machen, welche ansonsten entsprechend der eingegangenen Verkaufsvereinbarungen existieren können.

Zerlegung des systems 4000

Zunächst ist gefährliche Spannung von den Anschlussklemmen zu trennen.



Abbildung 1:

Das Gerät wird von der DIN-Schiene gelöst, indem man den unteren Verschluss löst.

Universeller I/f-Wandler 4222

- Eingang für WTH, TE, Ohm, Potentiometer, mA und V
- Frequenzausgang NPN, PNP und TTL
- Generiert Frequenzen zwischen 0 und 25000 Hz
- 2-Draht-Versorgung > 16 V
- Universelle Versorgung mit AC
- Universelle Versorgung mit AC oder DC

Anwendung

- Elektronische, lineare Temperaturmessung mit Widerstandssensor oder Thermoelementsensor.
- Umwandlung von linearer Widerstandsänderung in ein Frequenzsignal, z. B. von Magnetventilen, Schmetterlingsventilen oder lineare Bewegungen mit angeschlossene Potentiometer.
- Spannungsversorgung und Signaltrenner für 2-Draht-Messumformer.
- Prozesssteuerung mit einem Frequenzsignal, das an das Prozessleitsystem oder der Prozesscomputer gesendet wird.
- Galvanische Trennung und Umwandlung von Analogsignalen in Frequenzsignalen.

Technische Merkmale

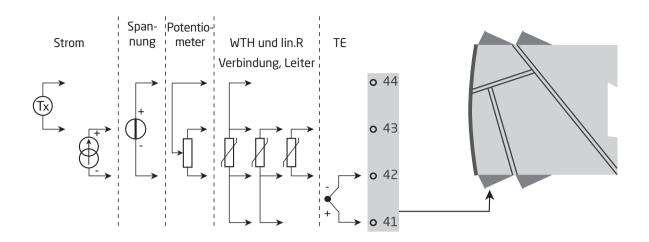
- Wenn das 4222 in Kombination mit der Programmierfront eingesetzt wird, können alle operativen Parameter der entsprechenden Applikation angepasst werden. Das 4222 ist mit elektronischen Hardware-Schaltern ausgestattet und es ist nicht notwendig das Gerät zur Einstellung von DIP-Schaltern zu öffnen.
- Eine grüne Leuchtdiode in der Front des Gerätes zeigt den normalen Betrieb an.
- Ständige Prüfung wichtiger Speicherdaten aus Sicherheitsgründen.
- 2,3 kVAC galvanische Trennung der 3 Ports.

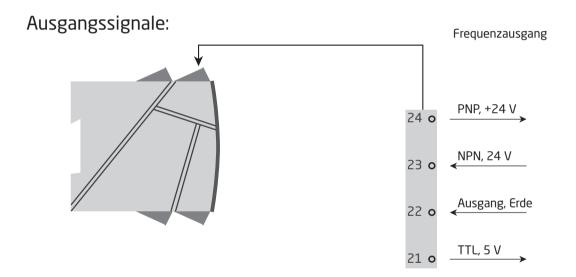
Montage / Installation / Konfigurierung

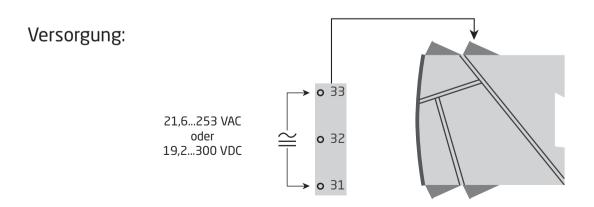
- Durch den äußerst niedrigen Stromverbrauch können die Einheiten selbst bei einer Umgebungstemperatur von 60°C Seite an Seite ohne Luftlücke dazwischen montiert werden.
- Konfiguration, Überwachung, 2-Punkt-Prozesskalibrierung und mehr werden entweder mit dem abnehmbaren Displays PR 45xx durchgeführt.
- Die gesamte Programmierung kann passwortgeschützt werden.

Anwendungen

Eingangssignale:







PR 45xx Display / Programmierfront



Funktionallität

Die einfache Menüstruktur leitet automatisch durch die relevanten Einstellungen. Der scrollende Hilfetext macht es sehr einfach diese Geräte einzusetzen. Sie finden weitere Beschreibungen der Funktionen und Programmierungsmöglichkeiten im Abschnitt "Konfiguration / Bedienung der Funktionstasten".

Anwendungen

- Kommunikationsschnittstelle zur Änderung der operativen Parameter im 4222.
- Kann von einem 4222 auf das nächste gesteckt werden um die Daten des ersten Wandlers auf den nächsten zu übertragen.
- Wenn das Gerät im Prozess integriert ist, zeigt das Display die entsprechenden Prozesswerte und den jeweiligen Prozessstatus an.



Technische Merkmale

• LCD Display mit 4 Zeilen:

Zeile 1 (H = 5,57 mm) zeigt das Eingangssignal an.

Zeile 2 (H = 3,33 mm) zeigt die Einheiten an.

Zeile 3 (H = 3,33 mm) zeigt der digitale Asugangswert und Skalierung (kHz, Hz, mHz, P/m, P/h, P/d) oder der Geräte-TAG and.

Zeile 4 zeigt tendenziell das Eingangssignal und den Kommunikationsstatus an.

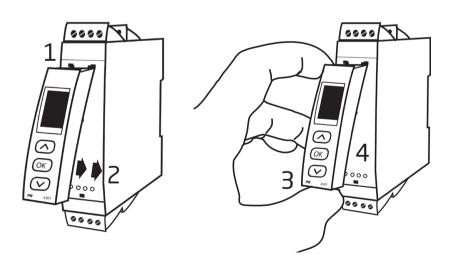
 Der Zugriff auf die Programmierung kann mit der Eingabe eines Passwortes blockiert werden. Das Passwort wird im Wandler gespeichert, um den höchsten Grad an Schutz gegen nicht autorisierte Änderungen der Konfiguration sicherzustellen.

Anbringen / Entfernen des PR 45xx

- 1: Einbringen der beiden Fixierstifte des PR 45xx in die Öffnungen an der oberen Frontplatte des Gerätes.
- 2: Das Display 45xx an der Unterkante einrasten lassen.

Entfernen des PR 45xx

3/4: Die Entriegelung des 45xx an der Unterseite betätigen und das 45xx vorsichtig abnehmen.



Bestellangaben

4222 = Universeller I/f-Wandler

Zubehör

4501 = Display- / Programmierfront 4511 = Modbus-Kommunikationseinheit 4512 = Bluetooth-Kommunikationseinheit

Elektrische Daten

11			4:		
UIII	gebu	แธรกค	allie	ungen	1

Relative Luftfeuchtigkeit...... < 95% RF (nicht kond.)

Installation in Verschmutzungsgrad 2 & Mess- / Überspannungskategorie II

Mechanische Spezifikationen

Leitungsquerschnitt......0,13...2,08 mm² / AWG 26...14 Litzendraht

Allgemeine Spezifikationen

Ansprechzeit (0...90%, 100...10%):

Hilfsspannungen

Genauigkeit: Der höhere Wert der allgemeinen Werte oder Grundwerte:

Allgemeine Werte				
Eingangsart Absolute Temperaturkoeffizient				
Alle	≤ ±0,1% d. Messsp.	≤ ±0,01% d. Messsp. / °C		

Grundwerte				
Eingangsart	Grund- genauigkeit	Temperaturkoeffizient		
mA	≤ ±4 µA	≤ ±0,4 µA / °C		
Volt	≤ ±20 µV	≤ ±2 µV / °C		
Pt100	≤ ±0,2°C	≤ ±0,01°C / °C		
Lin. R	≤ ±0,1 Ω	≤ ±0,01 Ω / °C		
Potentiometer	≤ ±0,1 Ω	≤ ±0,01 Ω / °C		
TE-Typ: E, J, K, L, N, T, U	≤ ±1°C	≤ ±0,05°C / °C		
TE-Typ: B, R, S, W3, W5, LR	≤ ±2°C	≤ ±0,2°C / °C		

EMV Störspannungseinfluss	< ±0,5% d. Messsp.
Erweitere EMV Störfestigkeit:	
NAMUR NE 21, Kriterium A, Burst	< ±1% d. Messsp.

Eingangsdaten

WTH-, linearer Widerstands- und Potentiometereingang

Eingang für WTH-Typen:

Pt10, Pt20, Pt50, Pt100, Pt200, PT250, Pt300, Pt400, Pt500, Pt1000 Ni50, Ni100, Ni120, Ni1000

Eingangsart	Min. Wert	Max. Wert	Norm
Pt10Pt1000	-200°C	+850°C	IEC 60751
Ni50Ni1000	-60°C	+250°C	DIN 43760
Lin. R	0 Ω	10000 Ω	-
Potentiometer	10 Ω	100 kΩ	-

TE-Eingang

Тур	Min. Wert	Max. Wert	Norm
В	+400°C	+1820°C	IEC 60584-1
E	-100°C	+1000°C	IEC 60584-1
J	-100°C	+1200°C	IEC 60584-1
K	-180°C	+1372°C	IEC 60584-1
L	-200°C	+900°C	DIN 43710
N	-180°C	+1300°C	IEC 60584-1
R	-50°C	+1760°C	IEC 60584-1
S	-50°C	+1760°C	IEC 60584-1
Т	-200°C	+400°C	IEC 60584-1
U	-200°C	+600°C	DIN 43710
W3	0°C	+2300°C	ASTM E988-90
W5	0°C	+2300°C	ASTM E988-90
LR	-200°C	+800°C	GOST 3044-84

Vergleichsstellenkompensation (CIC): Fühlerfehlerstrom: Bei Erkennung Nom. 2 µA Stromeingang Fühlerfehlererkennung: **Spannungseingang** 0...5 / 1...5 / 0...10 und 2...10 VDC Ausgangsdaten Frequenzausgang **PNP-Ausgang NPN-Ausgang**

12 4222V101-DE

TTL-Ausgang
lsink/Quelle max
Isink/Quelle Scheitel
V _{Aus.}
C _{Aus.}
RAus. typ
Sensorfehlererkennung
Programmierbar
d. Messsp. = der momentan gewählten Messspanne
Eingehaltene Behördenvorschriften
EMV 2014/30/EU
LVD
RoHS
EAC TR-CU 020/2011
Zulassungen
c UL us, UL 508
EM 2025177

Visualisierung im PR 4500: Sensorfehlererkennung und Eingangssignal außerhalb des Bereichs

Fühlerfehlerprüfung				
Gerät Konfiguration Fühlerfehlererkennung				
4222	OUT.ERR=NO	OFF		
4222	Sonst:	ON		

Grenzen Signalverarbeitung

Außerhalb des Bereichs Anzeige (IN.LO, IN.HI): Bei Verlassen des Gewählten Bereichs des A/D-Wandlers oder des Polynoms.				
Eingang	Bereich	Anzeige	Grenze	
	0.17/02.17	IN.LO	< -25 mV	
VOLT	01 V / 0,21 V	IN.HI	> 1,2 V	
VOLT	02,5 / 0,52,5 / 05 V / 15 V /	IN.LO	< -25 mV	
	010 V / 210 V	IN.HI	> 12 V	
CUDD	020 mA / 420 mA	IN.LO	< -1,05 mA	
CURR		IN.HI	> 25,05 mA	
	0800 Ω	IN.LO	< 0 Ω	
LIN.R		IN.HI	> 1075 Ω	
	010 kΩ	IN.LO	< 0 Ω	
		IN.HI	< 110 kΩ	
DOTM	Min Angeiga = 00/ May Angeiga = 1000/	IN.LO	< -0,5 %	
POTM	Min. Anzeige = 0%, Max. Anzeige = 100%	IN.HI	> 100,5 %	
TCMD	TE / WTH	IN.LO	< Temperaturbereich -2°C	
TEMP		IN.HI	> Temperaturbereich +2°C	

Display Anzeige unter Min / über Max. (-1999, 9999):				
Eingang	Bereich	Blinkende Anzeige	Grenze	
Allo	Alla	-1999	Display Anzeige <-1999	
Alle Alle	9999	Display Anzeige >9999		

Grenzen Fühlerfehlererkennung

	Fühlerfehlererkennung (SE.BR, SE.SH):				
Eingang	Bereich	Anzeige	Grenze		
CURR	Schleife unterbrochen (420 mA)	SE.BR	<= 3,6 mA; > = 21 mA		
POTM	Alle, SE.BR auf alle 3-Leiter	SE.BR	> ca. 126 kΩ		
LIN.R	0800 Ω	SE.BR	> ca. 875 Ω		
	010 kΩ	SE.BR	> ca. 11 kΩ		
	TE	SE.BR	> ca. 750 kΩ / (1,25 V)		
TEMP	WTH, 2-, 3- und 4-Leiter Kein SE.SH für Pt10, Pt20 und Pt50	SE.BR	> ca. 15 kΩ		
		SE.SH	< ca. 15 Ω		

Fehleranzeige

Anzeige bei Hardwarefehler				
Fehlersuche	Anzeige	Fehlergrund		
Test des internen CJC-Fühlers	CJ.ER	CJC-Fühler defekt oder Temperatur außerhalb des Bereichs		
Checksum Test der Konfiguration im FLASH	FL.CO	Fehler im FLASH		
Überprüfe Kommunikation zwischen 45xx / 4222	NO.CO	Verbindungsfehler		
Überprüfe ob Eingangssignal an Eingangskonfiguration passt	IN.ER	1) Fehlerniveau im Eingang		
Überprüfe ob Konfiguration im 45xx Speicher an 4222 passt	TY.ER	Konfiguration ist nicht 4222		

Fehleranzeige im Display blinkt einmal pro Sekunde. Der Hilfetext erklärt den Fehler. Falls es sich bei dem Fehler um einen Sensorfehler handelt, blinkt die Displayhinterleuchtung ebenfalls; dieser Fehler wird durch Drücken der ®-Taste bestätigt (beendet).

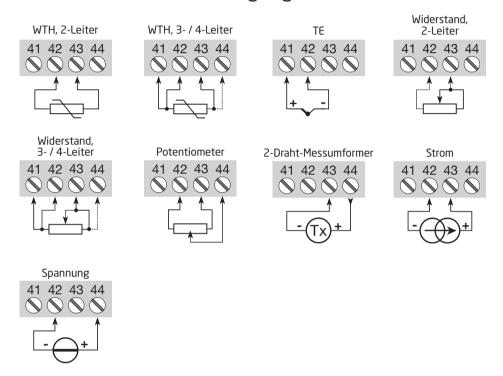
¹⁾ Um das Gerät zurückzusetzen, muss die Versorgungsspannung kurz unterbrochen werden.

Anschlüsse

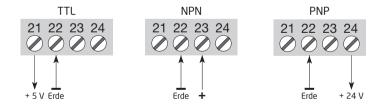
Versorgung



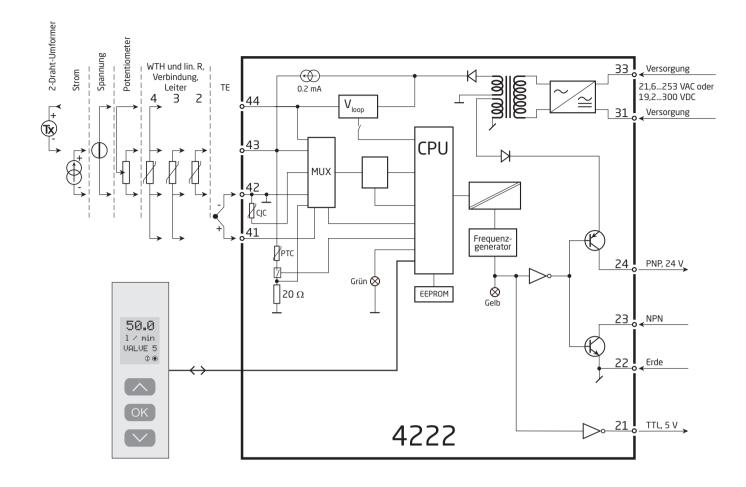
Eingänge:



Ausgänge:



Blockdiagramm



Konfiguration / Bedienung der Funktionstasten

Dokumentation für das Flussdiagramm.

Grundsätzliches

Bei der Konfiguration des 4222 werden Sie durch alle Parameter geleitet und Sie können die Einstellungen wählen, welche zur Applikation passt. Für jedes Menü existiert ein scrollender Hilfetext welcher automatisch in der 3. Zeile im Display gezeigt wird.

Die Konfiguration wird mittels der 3 Funktionstasten durchgeführt:

- A erhöht den numerischen Wert oder wählt nächsten Parameter
- ⊗ setzt den numerischen Wert herab oder wählt nächsten Parameter
- ® übernimmt den gewählten Wert und beendet das Menü

Wenn eine Konfiguration eingegeben worden ist, kehrt das Display auf den Menüpunkt 1.0 zurück.

Bei drücken und halten von es springt man zurück zum vorherigen Menü oder in den Normal-Zustand (1.0) ohne die geänderten Werte oder Parameter zu speichern.

Wenn für 1 Minute keine Taste betätigt wird, geht das Display in den Normal-Zustand zurück, ohne die geänderten Werte oder Parameter zu speichern.

Weitere Erklärungen

Passwordschutz: Der Zugriff auf die Programmierung kann mit der Eingabe eines Passwortes blockiert werden. Das Passwort wird im 4184 gespeichert, um den höchsten Grad an Schutz gegen nicht autorisierte Änderungen der Konfiguration sicherzustellen. Wenn das konfigurierte Passwort nicht bekannt ist, wenden Sie sich bitte an den PR electronics Kundensupport unter www.prelectronics.com/de/contact.

Signal- und Sensorfehleranzeige über das Frontdisplay PR 4500

Sensorfehler (s. Grenzen im Diagramm), wird als SE.BR (Sensorfehler) oder SE.SH (Fühlerkurzschluß) angezeigt. Signale, ausserhalb des gewählten Bereichs (kein Sensorfehler, s. Tabelle für Grenzen), werden als IN.LO (niedriges Eingangssignal) oder IN.HI (hohes Eingangssignal) angezeigt. Die Fehlermeldung wird in der 3. Zeile als blinkender Text mit blinkender Hintergrundbeleuchtung angezeigt. Zeile 4 der Anzeige ist eine Statuszeile wo COM (blinkendes Kugelsymbol) zeigt an,ob das PR 4500 korrekt funktioniert und hoch/runter Pfeile zeigen tendenziell das Eingangssignal an.

Signal- und Sensorfehleranzeige ohne Frontdisplay

Der Status der Einheit kann auch von der roten/grünen LED auf der Vorderseite des Geräts abgelesen werden.

Eine grün aufblinkende LED 13 Hz zeigt den Normalbetrieb an.

Eine grün aufblinkende LED 1 Hz zeigt einen Schleifenfehler an.

Eine dauerhaft grün leuchtende LED zeigt einen internen Fehler an.

Hauptfunktionen

Das Gerät bietet Zugang zu verschiedenen Funktionen, welche mit "YES" bei der Abfrage "ADV.SET" bestätigt werden muß.

Memory (MEM): Im Memory-Menü können Sie die Konfiguration des Gerätes im PR 4500 speichern. Das PR 4500 kann danach auf das nächste Gerät des gleichen Typs gesteckt werden und die Konfiguration auf dieses Gerät übertragen.

Anzeigeeinstellungen (DISP): Sie können Werte einstellen, wie Displaykontrast und Hintergrundhelligkeit. Einstellung der TAG-Nummer mit 6 alphanumerischen Werten. Das Eingangswert wird immer in der zweiten Zeile angezeigt. Auswahl der Anzeigefunktion in der dritten Zeile zwischen Digitalausgang oder Geräte TAG-Nummer.

Zweipunkt Prozesskalibrierung (CAL): Mit dem Gerät kann mit zwei Punkten des Eingangssignals eine Prozesskalibrierung durchgeführt werden. Ein niedriges Eingangssignal (0% nicht unbedingt nötig) muss anliegen und der aktuelle Wert wird über das PR 4500 eingegeben. Dann wird ein höherer Wert (nicht unbedingt 100%) angelegt und der aktuelle Wert wird über das PR 4500 eingegeben. Wenn Sie die Kalibrierung akzeptieren, wird das Gerät mit den neuen Werten übernommen. Wenn Sie später diese Werte verwerfen oder andere Parameter eingeben, wird die Werkskalibrierung übernommen.

Prozesssimulationsfunktion (SIM): Wenn Sie die Abfrage "EN.SIM" bestätigen, ist es möglich ein Eingangssignal zu simulieren, d.h. die hoch/runter Tasten kontrollieren das Ausgangssignal. Wenn Sie mit ⊛ bestätigen, springt das Gerät wieder in den Normalmodus. Das Simulierungsfunktion wird automatisch verlassen, wenn das PR 4500 entfernt wird.

Passwort (PASS): Sie können ein Passwort zwischen 0000 und 9999 einstellen, um ein unbefugtes Verändern der Parameter zu vermeiden. Das Gerät wird werksseitig ohne Passworteingabe ausgeliefert.

Sprache (LANG): Im Menü "lang.setup" können Sie zwischen 7 verschiedenen Sprachen auswählen, die Sie mit Hilfetexten unterstützen. Sie können auswählen zwischen: UK, DE, FR, IT, ES, SE und DK.

Selbstdiagnose

Das Gerät führt eine Selbstdiagnose des internen Kreises durch. Die folgenden Fehlermeldungen können im Frontdisplay PR 4500 angezeigt werden.

CJ.ER - CJC-Fühler defekt oder Temperatur außerhalb des Bereichs

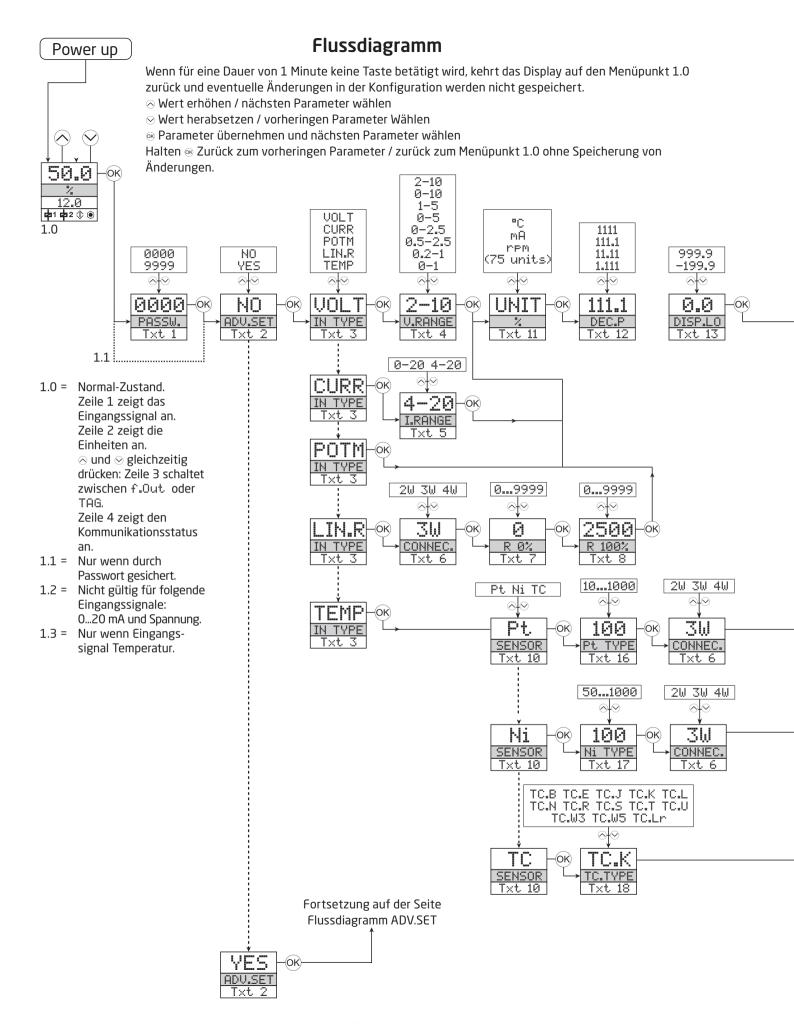
FL.ER - Fehler im Flash NO.CO - Verbindungsfehler

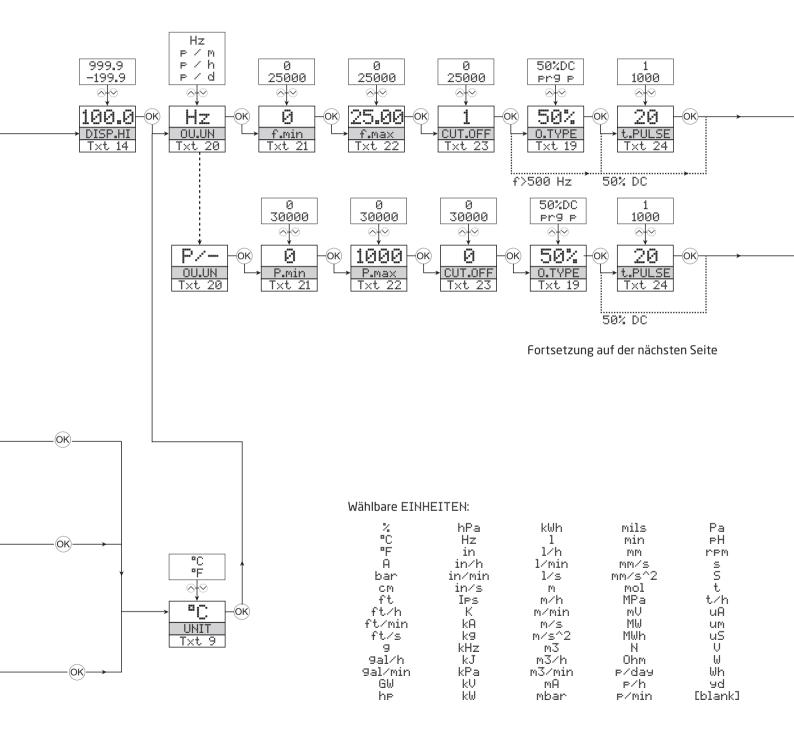
IN.ER - Fehlerniveaus im Eingang

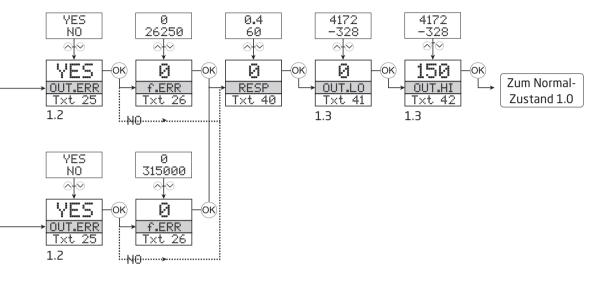
TY.ER - Konfiguration im PR 4500 weicht von diesem Produkttyp ab

Auswahl der Einheiten

Nach Auswahl des Eingangssignals, können Sie auswählen, welchen Prozesswert sie anzeigen möchten (Textzeile 2 im Diagramm). Wenn man Temperatursignal als Eingangsparameter auswählt, wird der Wert in °C oder °F angezeigt. Dieses wird nach Auswahl des Temperatureingangs im Menüpunkt ausgewählt.

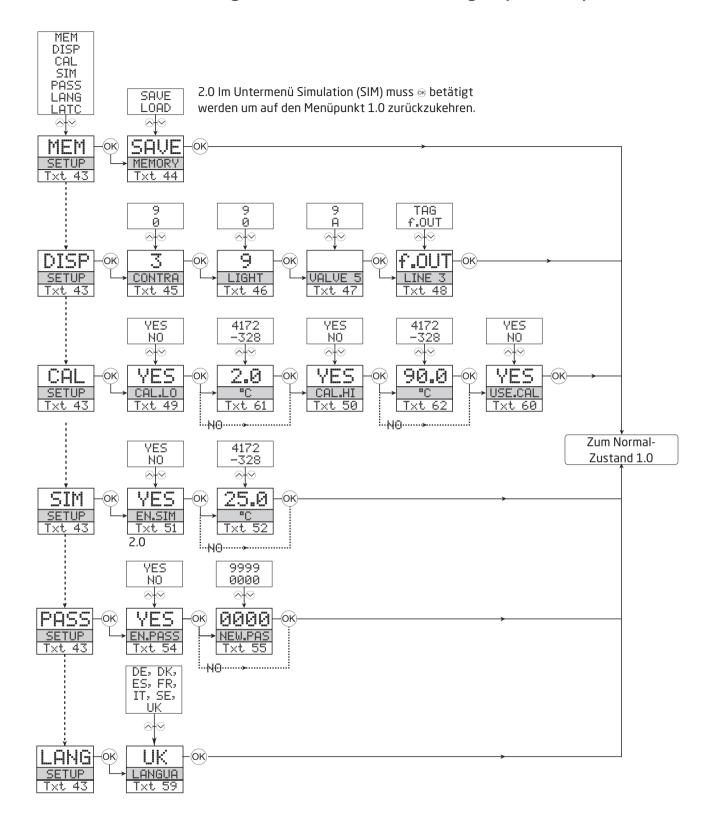






- 1.2 = Nicht gültig für folgende Eingangssignale: 0...20 mA und Spannung.
- 1.3 = Nur wenn Eingangssignal Temperatur.

Flussdiagram, erweiterte Einstellungen (ADV.SET)



Scrollender Hilfstext im Display Zeile 3

- [01] Einstellung des korrekten Passwortes
- [02] Eingabe erweitertes Setup Menü?
- [03] Auswahl Temperatur-Eingang Auswahl Potentiometer-Eingang Auswahl linearer Widerstandseingang Auswahl Stromeingang Auswahl Spannungseingang
- [04] Wähle 0.0-1 V Eingangsbereich Wähle 0.2-1 V Eingangsbereich Wähle 0-2.5 V Eingangsbereich Wähle 0.5-2.5 V Eingangsbereich Wähle 0-5 V Eingangsbereich Wähle 1-5 V Eingangsbereich Wähle 0-10 V Eingangsbereich Wähle 2-10 V Eingangsbereich
- [05] Wähle 0-20 mA Eingangsbereich Wähle 4-20 mA Eingangsbereich
- [06] Wähle 2-Leiter Sensoranschluss Wähle 3-Leiter Sensoranschluss Wähle 4-Leiter Sensoranschluss
- [07] Einstellung 0% Widerstandswert
- [08] Einstellung 100% Widerstandswert
- [09] Wähle Celsius als Temperatureinheit Wähle Fahrenheit als Temperatureinheit
- [10] Wähle TC Sensor Typ Wähle Ni Sensor Typ Wähle Pt Sensor Typ
- [11] Wähle Display Einheit
- [12] Wähle Dezimalpunkt Position
- [13] Einstellung unterer Anzeigeauslesen
- [14] Einstellung oberer Anzeigeauslesen
- [16] Wähle Pt10 als Sensor Typ
 Wähle Pt20 als Sensor Typ
 Wähle Pt50 als Sensor Typ
 Wähle Pt100 als Sensor Typ
 Wähle Pt200 als Sensor Typ
 Wähle Pt250 als Sensor Typ
 Wähle Pt300 als Sensor Typ
 Wähle Pt400 als Sensor Typ
 Wähle Pt500 als Sensor Typ
 Wähle Pt500 als Sensor Typ
- [17] Wähle Ni50 als Sensor Typ Wähle Ni100 als Sensor Typ Wähle Ni120 als Sensor Typ Wähle Ni1000 als Sensor Typ
- [18] Wähle TC-B als Sensor Typ
 Wähle TC-E als Sensor Typ
 Wähle TC-J als Sensor Typ
 Wähle TC-K als Sensor Typ
 Wähle TC-L als Sensor Typ
 Wähle TC-N als Sensor Typ
 Wähle TC-R als Sensor Typ
 Wähle TC-S als Sensor Typ
 Wähle TC-T als Sensor Typ
 Wähle TC-U als Sensor Typ
 Wähle TC-U als Sensor Typ
 Wähle TC-U als Sensor Typ

- Wähle TC-W5 als Sensor Typ Wähle TC-Lr als Sensor Typ
- [19] Wähle 50% Arbeitszyklus Ausgang Wähle programmierbare Impulszeit
- [20] Wähle Hz als Ausgangs Einheit Wähle Impulse/Minute als Ausgangseinheit Wähle Impulse/Stunde als Ausgangseinheit Wähle Impulse/Tag als Ausgangseinheit
- [21] Einstellung Ausgansfrequenz für 0% Eingang
- [22] Einstellung Ausgansfrequenz für 100% Eingang
- [23] Einstellung untere Grenzfrequenz
- [24] Einstellung Impulszeit in Millisekunden
- [25] Keine Fehlerwirkung undefinierter Status bei Fehler Ausgang nimmt eine spezifische Frequenz bei Eingangsfehler an?
- [26] Einstellung Ausgangsfrequenz bei Eingangsfehler
- [40] Einstellung Ansprechzeit in Sekunden
- [41] Einstellung Temperatur für untere Ausgangsfrequenz
- [42] Einstellung Temperatur für obere Ausgangsfrequenz
- [43] Eingabe Setup Sprache
 Eingabe Passwort Einstellung
 Eingabe Simulationsmodus
 Prozesskalibrierung ausführen
 Eingabe Display Setup
 Memory Operationen Ausführen
- [44] Lade gespeicherte Konfiguration in das Modul Speicher Konfiguration in der Displayfront
- [45] Einstellung LCD Kontrast
- [46] Einstellung LCD Hintergrundbeleuchtung
- [47] Schreibe eine 6 Zeichen Geräte TAG Nummer
- [48] Ausgangsfrequenz wird in Zeile 3 des Displays angezeigt Geräte TAG wird im Zeile 3 des Displays angezeigt
- [49] Kalibriere Input Low zum Prozesswert
- [50] Kalibriere Input High zum Prozesswert
- [51] Aktiviere Simulationsmodus?
- [52] Simuliere Eingangswert
- [54] Ermögliche Passwortschutz
- [55] Eingabe eines neuen Passworts
- [59] Wähle Sprache
- [60] Verwende Prozesskalibrierungswerte
- [61] Eingabe des Wertes für den unteren Kalibrierungspunkt
- [62] Eingabe des Wertes für den oberen Kalibrierungspunkt

Dokumentenverlauf

Die folgende Liste enthält Anmerkungen zum Versionsverlauf dieses Dokuments.

Rev. ID	Datum	Noten
100	0845	Erstveröffentlichung des Produkts.
101	1311	FM- und EAC-Zulassungen hinzugefügt.

Wir sind weltweit in Ihrer Nähe

Globaler Support für unsere Produkte

Jedes unserer Geräte ist mit einer Gewährleistung von 5 Jahren ausgestattet. Mit jedem erworbenen Produkt erhalten Sie persönliche technische Unterstützung, 24 Stunden Lieferservice, sowie kostenfreie Reparatur innerhalb des Garantiezeitraums. sowie eine einfach zugängliche Dokumentation zur Verfügung.

PR electronics hat seinen Unternehmenshauptsitz in Dänemark sowie Niederlassungen und autorisierte Partner weltweit. Wir sind ein lokales Unternehmen mit globaler Reichweite, d. h., wir sind immer vor Ort und sehr gut mit dem jeweiligen lokalen Markt vertraut. Wir engagieren uns für Ihre Zufriedenheit und bieten weltweit INTELLIGENTE PERFORMANCE.

Weitere Informationen zu unserem Garantieprogramm oder Informationen zu einem Vertriebspartner in Ihrer Nähe finden Sie unter prelectronics.com.

Ihre Vorteile der INTELLIGENTEN PERFORMANCE

PR electronics ist eines der führenden Technologieunternehmen, das sich auf die Entwicklung und Herstellung von Produkten spezialisiert hat, die zu einer sicheren, zuverlässigen und effizienten industriellen Fertigungsprozesssteuerung beitragen. Seit der Gründung im Jahr 1974 widmet sich das Unternehmen der Weiterentwicklung seiner Kernkompetenzen, der innovativen Entwicklung von Präzisionstechnologie mit geringem Energieverbrauch. Dieses Engagement setzt auch zukünftig neue Standards für Produkte zur Kommunikation, Überwachung und Verbindung der Prozessmesspunkte unserer Kunden mit deren Prozessleitsystemen.

Unsere innovativen, patentierten Technologien resultieren aus unseren weit verzweigten Forschungseinrichtungen und aus den umfassenden Kenntnissen hinsichtlich der Anforderungen und Prozesse unserer Kunden. Wir orientieren uns an den Prinzipien Einfachheit, Fokus, Mut und Exzellenz und ermöglichen unseren Kunden besser und effizienter zu arbeiten.